



Centrum Informacji
i Planowania
Kariery Zawodowej



WOJEWÓDZKI
URZĄD PRACY
W SZCZECINIE

Додаток No 1 до Положення

ПРОЕКТ
"РАЗОМ МОЖЕМО БІЛЬШЕ – ПЕРШЕ ВИДАННЯ ПРОГРАМИ АКТИВІЗАЦІЇ
ДЛЯ ІНОЗЕМЦІВ НА 2022-2023 РОКИ" В РАМКАХ
ВІДОМЧОЇ ПРОГРАМИ АКТИВІЗАЦІЇ ДЛЯ ІНОЗЕМЦІВ
НА 2022 - 2025 РОКИ

Рекрутингова форма

Воєводське Управління Праці в Щецині – Лідер- Виконавець разом із Співреалізаторами, тобто **Асоціацією Mi- Gracja; Асоціацією POLITES; Асоціацією українців у Польщі, з Відділенням в Щецині реалізують проект «Разом Можемо Більше»**. Проект особливим чином адресований іноземцям, які приїхали до Польщі з держав, що опинилися в кризовій ситуації, наприклад, пов'язаній з військовими операціями, що проводяться на їх території, і включає в себе наступні завдання:

1. Інтеграцію на ринку праці шляхом професійної активізації та розвитку підприємництва іноземців, які шукають роботу, планують відкрити бізнес або вже працюють/відкрили бізнес, але потребують підтримки.
2. Інтеграцію в суспільство шляхом індивідуального розвитку та посилення діяльності в різних сферах соціального життя іноземців.

Рекрутингова форма стосується – Пріоритет I: Професійна активізація.

Форма використовує критерій балів (щодо пунктів 7 – 5 балів за відповідь). Участь в завданні проекту – Професійна активізація може визначатися кількістю балів і порядком заявок.

Якщо Ви зацікавлені у безкоштовній участі у Проекті – заповніть рекрутингову форму:

П.н	Назва	Поля, які потрібно заповнити / вказати
Дані КАНДИДАТА ДО ПРОЕКТУ		
1.	Ім'я / імена	
2.	Прізвище	
3.	Громадянство	

Контактні дані		
4.	Номер телефону	
5.	Адреса електронної пошти	
6.	Місце проживання / Місцевість	
Запитання щодо участі у завданнях проекту:		Критерії балів
7.	Я громадянин України, який опинився в Польщі у зв'язку з бойовими діями на території України і перебуваю в особливо складній життєвій ситуації	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
8.	Я громадянин України, який приїхав до Польщі після 24 лютого 2022 року внаслідок бойових дій на території України	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
9.	Я іноземець, який на законних підставах проживає в Польщі в кризовій ситуації	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
10.	Я повнолітня особа (18+)	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
11.	Я безробітний / шукаю роботу	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
12.	Я особа, зареєстрована в Повітовим Управлінні Праці як безробітна особа / особа, що шукає роботи	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
13.	Я працююча особа	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
14.	Я учень	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
15.	Мені потрібна присутність перекладача з української / російської мов в завданнях проекту	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
16.	Я візьму участь у безкоштовному курсі польської мови (мінімум 100 годин занять), адаптованому до рівня моєї здібності	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
17.	Мене цікавить індивідуальна дорадча бесіда та розробка Індивідуального Плану Дій для визначення потреб, потенціалу та можливостей на місцевому ринку праці	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
18.	Мене цікавить пакет, що підтримує створення професійного резюме (CV/ RESUME) та підготовку професійного резюме за підтримки професійного радника	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
19.	Я візьму участь у груповій інформаційній зустрічі щодо поточної ситуації на ринку праці у Західнопоморському воєводстві	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
20.	Я візьму участь у групових семінарах у сфері профорієнтації, визначених Індивідуальним Планом Дій	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні



Centrum Informacji
i Planowania
Kariery Zawodowej



WOJEWÓDZKI
URZĄD PRACY
W SZCZECINIE

21.	Я візьму участь у семінарському занятті під назвою «Сучасні методи пошуку роботи»	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
22.	Я візьму участь у семінарському занятті під назвою «Прикладні документи»	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
23.	Я візьму участь у семінарському занятті під назвою «Співбесіда та Ваші сильні сторони»	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
24.	Я візьму участь у семінарському занятті під назвою «Етикет на робочому місці. Самопрезентація та Імідж»	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
25.	Мене цікавить інформаційна онлайн-зустріч щодо створення та ведення бізнесу під назвою «Народження компанії в Польщі крок за кроком»	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні

Інформаційне застереження для Учасника Проекту

Згідно зі ст.13 Регламенту Європейського Парламенту і Ради (ЄС) 2016/679 від 27 квітня 2016 року *про захист фізичних осіб у зв'язку з обробкою персональних даних і про вільний рух таких даних, та про скасування Директиви 95/46/ЄС* (далі «**РОДО**») Воєводське Управління праці в Щецині повідомляє, що:

1. Адміністратором Ваших персональних даних є Воєводське Управління Праці в Щецині з місцезнаходженням за адресою ul. A. Mickiewicza 41, 70-383 Szczecin. З Адміністратором даних можна зв'язатися за адресою електронної пошти sekretariat@wup.pl або за телефоном 91/42-56-101 або в письмовій формі на адресу місцезнаходження Адміністратора.
2. Адміністратор призначив Інспектора з питань захисту даних, з яким можна зв'язатися по електронній пошті: iod@wup.pl або письмово на адресу місцезнаходження Адміністратора. До Інспектора з охорони даних можна звертатися з усіх питань, пов'язаних з обробкою персональних даних та реалізацією прав, пов'язаних з обробкою даних.
3. Ваші дані будуть оброблені для участі у проекті «РАЗОМ МОЖЕМО БІЛЬШЕ – ПЕРШЕ ВИДАННЯ ПРОГРАМИ АКТИВІЗАЦІЇ ДЛЯ ІНОЗЕМЦІВ НА 2022-2023 РОКИ» в рамках відомчої Програми Активізації для Іноземців на 2022 – 2025 роки, у зв'язку з отриманим фінансуванням від Міністерства Сім'ї та Соціальної Політики, а також для ведення всієї кореспонденції у вищезазначеному обсязі, для архівних та статистичних цілей.
4. Правовою підставою для обробки цих даних є ст. 6 RODO у зв'язку зі ст. 62д Закону від 20 квітня 2004 року про сприяння зайнятості та інститути ринку праці (Журнал законів 2022.0.690 із змінами та ст. 6 п. 1 літ. е RODO – коли обробка необхідна для виконання завдання в інтересах суспільства. Правовою основою обробки даних є також положення адміністративного судочинства. У разі обробки персональних даних окремої категорії підставою для обробки буде ст. 9 а та g RODO.
5. Дані, надані Вами у формі підбору персоналу, будуть оброблятися під час дорадчих послуг, у тому числі в Індивідуальному Плані Дій або/та резюме, участі у курсі польської мови та під час інших форм підтримки учасників проекту.
6. Ваші особові дані можуть бути передані суб'єктам, які співпрацюють у реалізації проекту «Співвиконавцям»: Асоціації Mi-Gracja зі штаб-квартирою Al. Wojska Polskiego 90, 70-482 Szczecin; Асоціації POLITES зі штаб-квартирою ul. Dworcowa 19/205, 70-206 Szczecin; Об'єднанню українців у Польщі, відділенням в Щецині зі штаб-квартирою ul. Mickiewicza 45, 70-385 Szczecin з метою участі в

проектних заходах, що здійснюються вищезазначеними Асоціаціями. У разі використання підтримки у вигляді вивчення польської мови – дані будуть доступні виконавцю послуг.

7. Ваші особові дані можуть бути оброблені Міністерством сім'ї та соціальної політики зі штаб-квартирою ul. Nowogrodzka 1/3/5, 00-513 Warszawa, співробітниками Адміністратора у сфері підтримки ІТ-систем, постачальниками послуг ІТ у сфері підтримки ІТ-систем, внутрішніми та зовнішніми аудиторами та іншими контролюючими суб'єктами, а також можуть бути передані суб'єктам, які надають поштові або кур'єрські послуги.
8. Дані зберігатимуться протягом 10 років відповідно до Єдиного матеріального переліку файлів Воеводського управління праці в Щецині.
9. Ви маєте право на доступ до своїх особових даних, а також право виправляти, заперечувати (в обсязі даних, основою для обробки яких є стаття 6, пункт 1 е RODO) та обмежувати їх обробку.
10. Ви маєте право подати скаргу до наглядового органу, що займається захистом персональних даних у державі-члені вашого звичайного проживання, місця роботи або місця передбачуваного порушення. У Польщі контролюючим органом, відповідно до Закону від 10 травня 2018 року про захист особових даних, є Голова Управління з Захисту персональних даних, до якого слід звернутися, написавши за адресою: ul. Stawki 2 00-193 Warszawa, telefon: 22 531 03 00.
11. Надання особових даних є необов'язковим, але необхідним для участі в проекті.

Заяви		
25	Я заявляю, що прочитав/прочитала Правила участі у Проекті, приймаю його та беру на себе зобов'язання його стосувати.	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні
26	Я заявляю, що вся надана мною інформація є правдивою і повною.	<input type="checkbox"/> так <input type="checkbox"/> ні

.....
(дата та підпис Кандидата на проект)

Інформація професійного радника (заповнюється професійним радником)	
1.	Дата зустрічі для розробки ІПД:.....
2.	Інформація про завершення участі в Проекті:.....
3.	Кінцевий термін завершення участі в Проекті:.....
4.	Інша інформація:.....